

STAR TREK

15c



LA MUTINERIE DE L'ENTERPRISE

PARTIE I

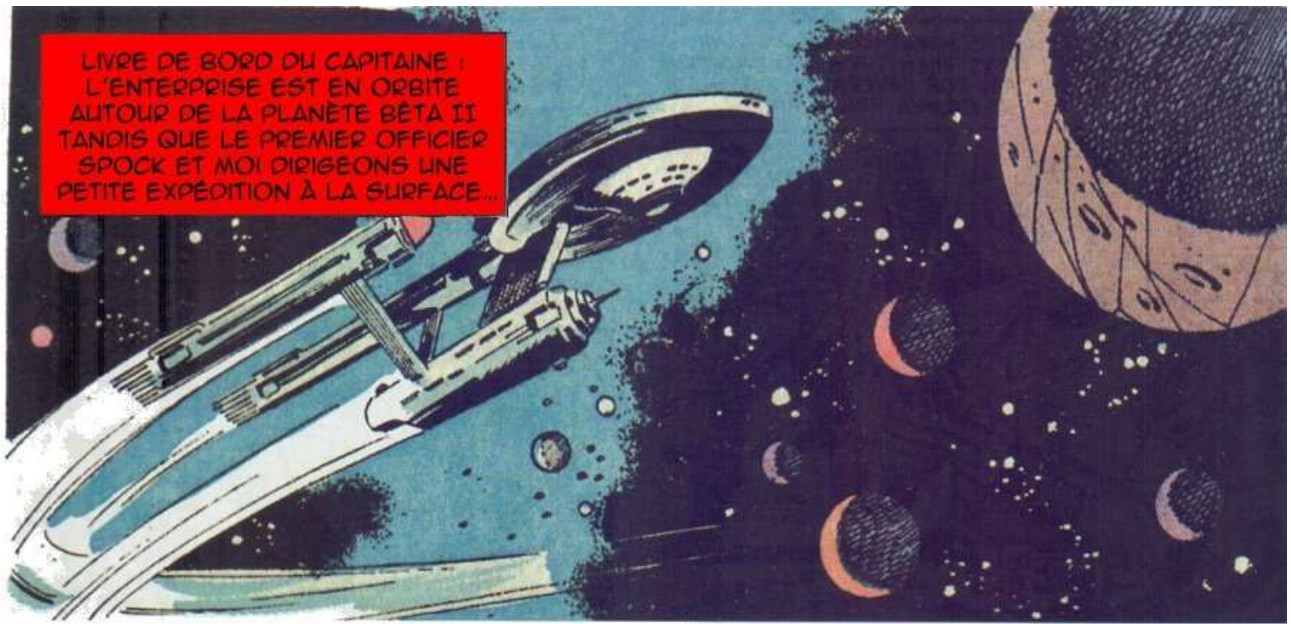
LE CAPITAINE JAMES T. KIRK ET SES PREMIERS OFFICIERS, SPOCK ET MCCOY SONT LES PLUS GRANDS AMIS QUI SOIENT DANS LE COSMOS. QUELLE TERRIBLE TRAGÉDIE VIENDRA LES SÉPARER ET EN FAIRE LES PLUS GRANDS ENNEMIS ?

MON REVOLVER À RAYONS EST PRESQUE DÉCHARGÉ... QUELQUES SECONDES ENCORE ET JIM VA NOUS TUER.

NOUS NE LE LAISSERONS PAS FAIRE. SI NOUS TOMBONS, TOUTE LA FÉDÉRATION TOMBERA AVEC NOUS.

VOUS, BANDE DE TRAITRES. JE VAIS VOUS TUER TOUS LES DEUX.





LIVRE DE BORD DU CAPITAINE :
L'ENTERPRISE EST EN ORBITE
AUTOUR DE LA PLANÈTE BÉTA II
TANDIS QUE LE PREMIER OFFICIER
SPOCK ET MOI DIRIGEONS UNE
PETITE EXPÉDITION À LA SURFACE...



JUSQU'À PRÉSENT, CETTE
EXPÉDITION N'A ÉTÉ
QU'UNE PERTE DE TEMPS,
M. SPOCK.

PEUT-ÊTRE, CAPITAINE...
MAIS NOS APPAREILS
AVAIENT INDICÉ
D'IMPORTANTES GISEMENTS
SUR CETTE PLANÈTE... ET LA
LOGIQUE DÉMONTRE QU'ILS
DOIVENT BIEN SE TROUVER
QUELQUE PART...



NOUS DOUBLERONS NOS
CHANCES DE LES
DÉCOUVRIR EN NOUS
SÉPARANT.

NOUS NOUS
RETROUVERONS ICI DANS
TRENTE MINUTES.

ENTENDU.
BONNE
CHASSE
CAPITAINE.



PEU APRÈS...

EXTRAORDINAIRE. MON
APPAREIL N'INDIQUE PAS
LA MOINDRE TRACE DE...

MA RADIO ? PEUT-
ÊTRE QUE LE
CAPITAINE A
TROUVÉ QUELQUES
CHOSE.





CE MONSTRE VA
TUER LE CAPITAINE
SI NOUS
N'INTERVENONS PAS
IMMÉDIATEMENT.



LA VIE PREND DES FORMES BIEN
ÉTRANGES DANS LES MONDES QUE
VISITE L'ENTERPRISE. MAIS RAREMENT
L'ÉQUIPAGE DU VAISSEAU SPATIAL
N'AVAIT VU DE MONSTRE AUSSI HIDEUX.

RIEN À FAIRE, M. SPOCK.
NOS PISTOLETS N'ONT AUCUN
EFFET, SA CUIRASSE EST
TROP ÉPAISSE.



LES HOMMES S'APPROCHENT DU
CAPITAINE ÉTENDU À TERRE...

LA BÊTE SERA SUR NOUS DANS
UNE SECONDE. ELLE DOIT AVOIR
UN POINT FAIBLE, MAIS LEQUEL ?
LEQUEL ?



UNE SEULE POSSIBILITÉ, LA PARTIE DU CORPS QUI N'EST PAS RECOUVERTE D'ÉCAILLES.

DIRIGEZ VOTRE REVOLVER À RAYONS DANS LA BOUCHE DU MONSTRE.



L'ATMOSPHÈRE S'EMPLIT DE LUEURS... ET SoudAIN, L'AIR VIBRE DES CRIS D'AGONIE DE LA BÊTE.

MES DÉDUCTION ÉTAIENT BONNES : NOS RAYONS ONT ATTEINT LE CERVEAU DU MONSTRE.



ET APRÈS QUE LA BÊTE SE SOIT ÉCROULÉE...

NON, JE SUIS SIMPLEMENT LOGIQUE, LIEUTENANT. SOLIVENEZ-VOUS TOUJOURS.

M. SPOCK, VOUS ÊTES FORMIDABLE.



CAPITAINE, VOUS ALLEZ BIEN ?

OH... OUI... LE DRAGON... OÙ EST-IL ? ET MES HOMMES ?



TOUS LES DEUX TUÉS... LE DRAGON AUSSI D'AILLEURS. NOUS SOMMES ARRIVÉS...

... TROP TARD POUR LES AIDER. MAIS IL FAUT MAINTENANT QUE NOUS VOUS RAMENIONS SAIN ET SAUF AU VAISSEAU SPATIAL CAR UN MESSAGE IMPORTANT DU COMMANDEMENT VOUS Y ATTEND.



PEU APRÈS, À L'INFIRMERIE DE L'ENTREPRISE.

COMMENT VAIT-IL, DOCTEUR ?

IL A UNE ENTAILLE SUR LA TÊTE... CE QUI LUI DONNERA SANS DOUTE UN PEU DE FIÈVRE MAIS, CONNAISSANT JIM COMME JE LE CONNAIS, IL SERA SUR PIEDS APRÈS UN PEU DE REPOS.



PAS LE TEMPS DE ME REPOSER. IL ME FAUT ENTRER EN CONTACT AVEC LE COMMANDEMENT.

VOUS ENTREREZ EN CONTACT AVEC VOTRE LIT. ALLONS, RECOUCHEZ-VOUS.



JE NE PEUX PAS. IL S'AGIT D'UN MESSAGE TRÈS URGENT... PEUT-ÊTRE LE SORT DU MONDE DÉPEND-IL DE ÇA.

FINALEMENT, JE CROIS QUE LE CAPITAINE A RAISON, DOCTEUR. IL FAUT LE LAISSER PRENDRE CONNAISSANCE DU MESSAGE.



UN PEU PLUS TARD, L'ENTREPRISE ENTRE EN CONTACT AVEC LE COMMANDEMENT.

ICI KIRK, DE L'ENTREPRISE. VOUS POUVEZ PARLER.



JIM, JE SAIS QUE C'EST UN PEU EN DEHORS DE VOS ATTRIBUTIONS, MAIS NOUS AVONS UNE MISSION TRÈS URGENTE À VOUS CONFIER.



COMME VOUS LE SAVEZ, NOS RELATIONS DIPLOMATIQUES AVEC LES PLANÈTES DU SYSTÈME OMÉGA SONT ASSEZ TENDUES... LA MOINDRE ÉTINCELLE PEUT LES DÉCIDER DE S'ALLIER AVEC L'EMPIRE KLINGON.



IL Y A UN AMBASSADEUR D'OMÉGA QUI ATTEND À LA BASE 6 QU'ON LE RAMÈNE CHEZ LUI ! FAITS-LE, JIM... CE SERA UNE PREUVE DE PLUS QUE SON SYSTÈME DOIT PARTIE DE LA FÉDÉRATION.



IL VOUS FAUT ÊTRE TRÈS HABILE, JIM... NE FAITES RIEN QUE L'AMBASSADEUR PUISSE CROIRE INAMICAL... RAMENEZ-LE SIMPLEMENT CHEZ LUI...

... AUSSI VITE QU'IL EST HUMAINEMENT POSSIBLE. PEU M'IMPORTE DE QUELLE MANIÈRE.



ET QUAND L'IMAGE S'EST ÉVANOLIE...

BIEN ! MAINTENANT, VOUS DEVEZ RETOURNER AU LIT, CAPITAINE.

NON, BONES... J'AI UN TRAVAIL URGENT À FAIRE. NOUS PARTONS POUR LA BASE 6.

UN PEU PLUS TARD, QUAND L'ENTERPRISE ARRIVE À LA BASE 6, L'AMBASSADEUR EST AMENÉ À BORD...



VOILÀ DONC NOTRE AMBASSADEUR VIP

BIENVENUE À BORD DE L'ENTERPRISE... MONSIEUR L'AMBASSADEUR... C'EST UN PLAISIR DE...

C'EST DONC ÇA L'ENTERPRISE ? CE N'EST PAS EXACTEMENT COMME JE LE PENSAIS.



EXCUSEZ-NOUS, NOUS NE VOUS ATTENDIONS PAS... MAIS NOUS METTRONS TOUT LE CONFORT POSSIBLE À VOTRE DISPOSITION.

MON PREMIER OFFICIER, SPOCK, VA VOUS CONDUIRE À VOS APPARTEMENTS.



TOUT CE QUE JE DÉSIRE DE VOUS, CAPITAINE, C'EST QUE VOUS SOYEZ EFFICACE. J'AI UN TRAVAIL URGENT CHEZ MOI... ET J'ESPÈRE QUE VOUS ALLEZ M'Y CONDUIRE EN MOINS DE TEMPS QU'IL NE FAUT POUR LE DIRE.





LE VAISSEAU SPATIAL FEND L'ESPACE À LA VITESSE DE LA LUMIÈRE...

VOTRE RAPPORT, SPOCK ?

PROGRESSION PARFAITE, CAPITAINE.



BIEN ! QUELLE EST LA VITESSE ?

DISTORSION QUATRE CAPITAINE.



C'EST TOUT ? PASSER À DISTORSION 8... IMMÉDIATEMENT.

MAIS C'EST BEAUCOUP TROP, CAPITAINE.



JE CROYAIS VOUS AVOIR DONNÉ UN ORDRE, M. SCOTT. JE N'AI PAS L'HABITUDE QU'ON ME DÉSOBEÏSSES.

VOUS ALLEZ RÉGLER LA VITESSE COMME JE L'AI DIT.



BON, CAPITAINE... APRÈS TOUT, C'EST VOUS LE PATRON.

PLUSIEURS HEURES
PLUS TARD.

COMME VOUS POUVEZ LE VOIR,
MONSIEUR L'AMBASSADEUR,
NOTRE VAISSEAU A UNE
PUISSANCE DE FEU CAPABLE
DE DETRUIRE UNE PLANETE
ENTIERE, MAIS IL A AUSSI
LE LABORATOIRE LE PLUS
MODERNE DE L'UNIVERS...



JE SUIS
EN RETARD...
OH !

OFFF !



JE... JE SUIS DESOLE...
VEUILLEZ M'EXCUSER,
JE VOUS PRIE... JE
N'AI PAS FAIT ATTENTION..
VEUILLEZ ME
PARDONNER, MONSIEUR,
JE...

A L'AVENIR. JEUNE
HOMME, REGARDEZ
UN PEU OÙ VOUS
ALLEZ.



LIEUTENANT, VOUS RENDEZ-VOUS COMPTE DE CE
QUE VOUS AVEZ FAILLI FAIRE ? CET HOMME EST UN
HAUT PERSONNAGE. VOUS AURIEZ PU LE BLESSER
ET DECLENCHER
UNE GUERRE.



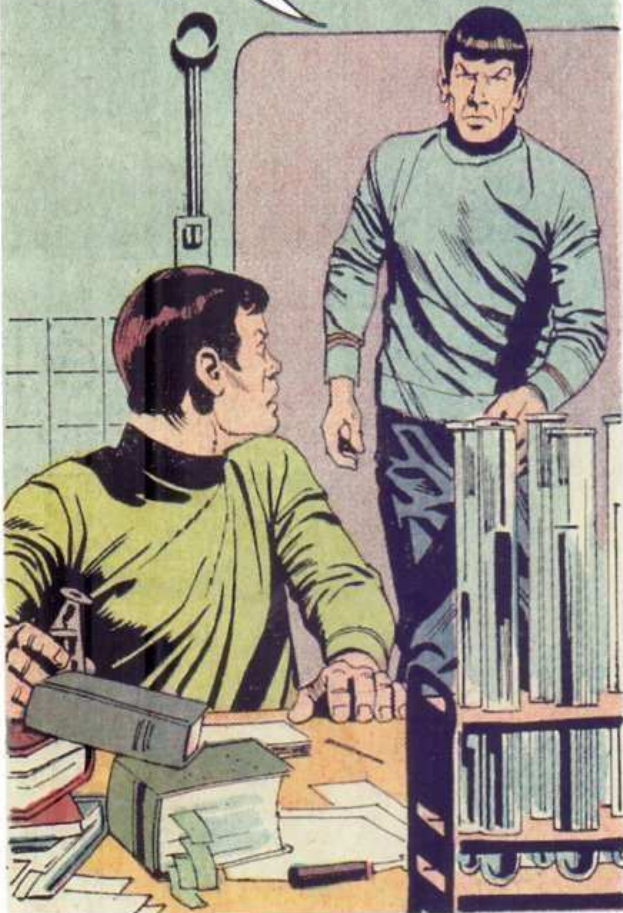
PRENEZ VOS
ARRÊTS DANS VOS
QUARTIERS. NOUS
RÉGLERONS CELA
PLUS TARD.

EXTRAORDINAIRE... ET
ALARMANT, TOUT À LA
FOIS. QUELQUE CHOSE
NE VA PAS.



M. SPOCK A DES SOLUTIONS SUR LE COMPOR-
TEMENT INHABITUEL DU CAPITAINE. IL VA
DONC EN PARLER AU DOCTEUR.

DR. MCCOY, J'AURAIS
VOULU VOUS PARLER
UN MOMENT... QUELQUE
CHOSE ME CHIFFONNE..
QUELQUE CHOSE QUE
JE NE VEUX PAS IGNORER...



VOUS VOLEZ PARLER DE JIM,
JE SUPPOSE. VOUS AVEZ
REMARQUÉ AUSSI ?

IL N'EST PLUS LUI-MÊME CES
JOURS-CI... IL DEVIENT
COLÉREUX, DOMINATEUR...



JE CONNAIS LES
SYMPTÔMES, DOCTEUR,
JE CHERCHE LES CAUSES.

ASSEYEZ-VOUS UN
MOMENT, SPOCK.
ET JE VAIS PEUT-
ÊTRE POUVOIR
VOUS LES DIRE.



JE SUPPOSE
QUE LE CAPITAINE
SOUFFRE DES EFFETS
DE CE CHOC QU'IL
A SUBI SUR BÉTA
II. C'EST UNE
COMPRESSION
TEMPORAIRE
DES CELLULES
CERVALES QUI
A PROVOQUÉ
ÇA.



LE CAPITAINE NE FAIT PAS
UNE BONNE IMPRESSION
SUR NOTRE HÔTE. IL
SEMBLE SOUFFRIR D'UNE
GRAVE DÉPRESSION
NERVEUSE.

SUIS-JE DE TROP,
MESSIEURS ?





JIM.
QUELQUE
CHOSE NE
VA PAS ?

QUI SAIT ? QUAND DEUX
DE MES PREMIERS OFFICIERS
MURMURENT ENTRE EUX,
ONT DES SECRETS ENVERS
LEUR CAPITAINE...



EH BIEN, LAISSEZ-
MOIS VOUS DIRE
QU'IL A DES MOYENS
DE DÉCOUVRIRE
CEUX QUI
COMPLOTTENT
CONTRE MOI !



SI JE NE LE CONNAISSAIS PAS,
JE DIRAIS QUE JE VOIS EN LUI
LES PREMIERS SIGNES D'UNE
DÉVIATION MENTALE
PARANOÏAQUE.

MOI AUSSI.
QUE VA-T-
IL FAIRE
MAINTENANT ?



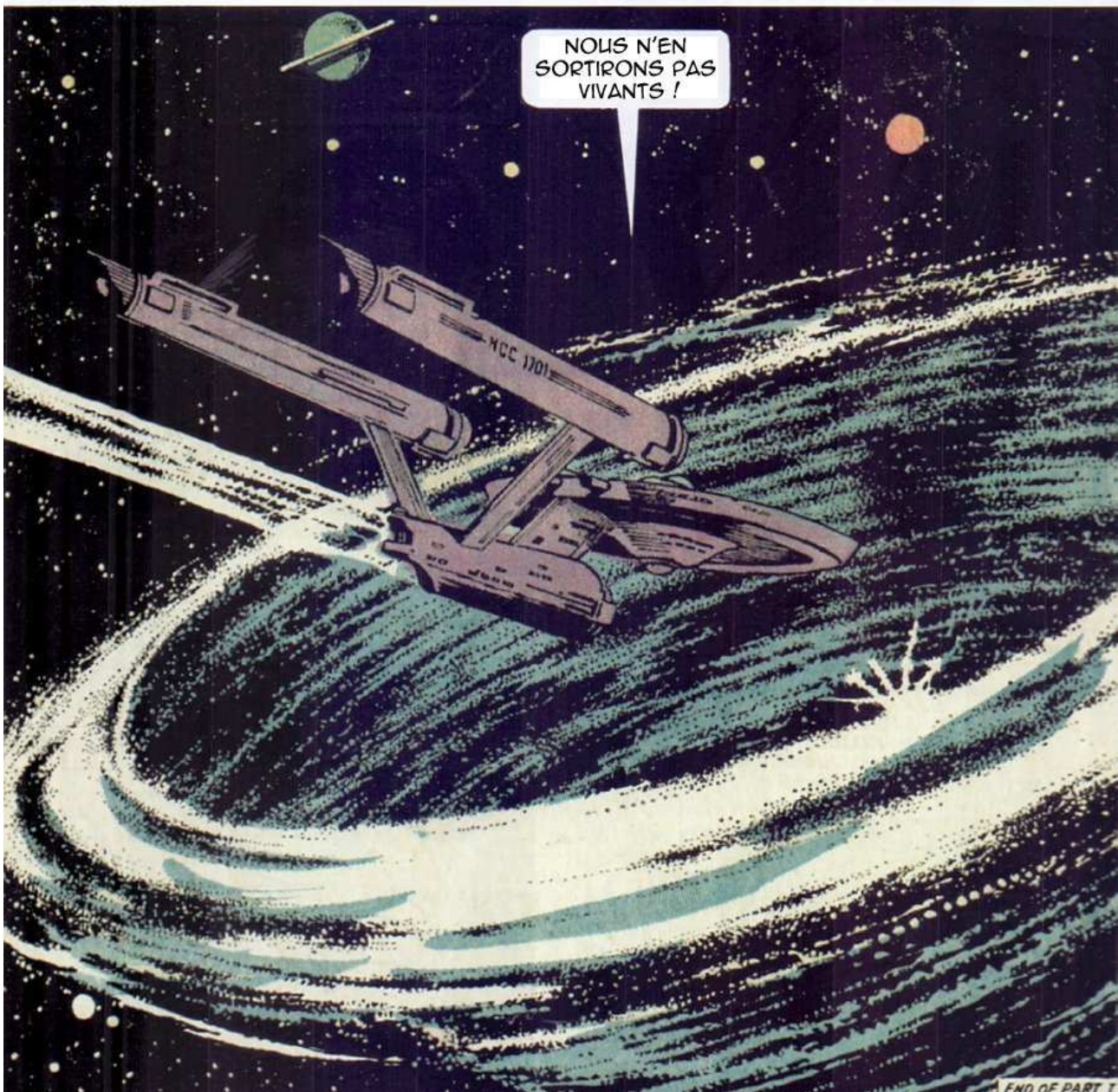
LA RÉPONSE À LA QUESTION
NE SE FAIT PAS ATTENDRE...

QUOI ?

NOUS FAISONS
CAP EN DEHORS DE
LA ROUTE PRÉVUE.
CHANGEZ LA
DIRECTION DE 8
DEGRÉS.



CAPITAINE, CETTE DIRECTION NOUVELLE VA
NOUS PROJETER DIRECTEMENT DANS LE FAMEUX
TOURBILLON DE B-GAMMA. LE CAUCHEMAR
DE L'ESPACE. AUCUN NAVIRE SPATIAL N'A
RÉUSSI À LE
FRANCHIR.



LA MUTINERIE DE L'ENTERPRISE.

PARTIE II

LE CAPITAINE KIRK A SUBI UN CHOC QUI A ÉBRANLÉ SES FACULTÉS MENTALES... ALORS QUE L'ENTERPRISE RAMÈNE L'AMBASSADEUR D'UNE GALAXIE ÉTRANGÈRE CHEZ LUI, LE CAPITAINE FAIT SUDAIN CHANGER LA DIRECTION DU VAISSEAU SPATIAL QUI EST PRIS DANS LE TERRIBLE TOURBILLON DE L'ESPACE...

LES COURANTS DIVERGENTS VONT FAIRE ÉCLATER LE VAISSEAU SPATIAL.



LES COMMANDES N'OBÉISSENT PLUS, CAPITAINE... JE NE PEUX PLUS MAÎTRISER LE VAISSEAU.



TAISEZ-VOUS IMBÉCILE. LE SEUL MOYEN DE SORTIR VIVANTS DE CETTE AVENTURE, C'EST...











VOUS AVEZ TIRÉ SUR LUI.

IL A DÉSOBÉ À MES ORDRES ET IL MÉRITAIT UNE PUNITION.

QU'ON L'EMMÈNE HORS DE MA VUE.



ON EMME NE L'OFFICIER BLESSÉ À L'INFIRMERIE.

ÇA NE PÉUT PAS CONTINUER, LE CAPITAINE DEVIENT UN VÉRITABLE TYRAN.

LE REVOLVER ÉTAIT RÉGLÉ POUR ÉTOURDIR SEULEMENT... SCOTTY VA REVENIR À LUI BIENTÔT.



JE SAIS, SULLU... MAIS JIM EST NOTRE CHEF... NOTRE AMI.

C'EST LE MIEN AUSSI... MAIS IL Y A PLUS QUE L'AMITIÉ EN JEU EN CE MOMENT. NOUS N'AVONS QU'UNE SEULE CHOSE À FAIRE.



NOTRE DEVOIR EST DE RELEVER UN OFFICIER QUI PERD LE CONTRÔLE DE LUI-MÊME... PAR FORCE S'IL LE FAUT.

LA MAJORITÉ DE L'ÉQUIPAGE NOUS SUIVRA, SI ON LE LUI DEMANDE...



SPOCK, VOUS RENDEZ-VOUS COMPTE DE CE QUE VOUS DITES ?

ABSOLUMENT, DOCTEUR. NOUS PARLONS EN CE MOMENT DE MUTINERIE.





UN PEU PLUS TARD,
À DIFFÉRENTS NIVEAUX
DU VAISSEAU SPATIAL...

BANDE DE FOUS. RIEN
NE POURRA M'ARRÊTER.



IL Y A DES
CHOSSES
QU'IL FAUT
QUE JE FASSE.

OOHHH !

MAINTENANT,
ÇA SUFFIT,
JIM !



AH, LES RATS
SONT DE L'AUTRE
CÔTÉ DU PIÈGE,
HEIM ?

IL N'ÉTAIT PAS
DIFFICILE DE
DÉDUIRE QUE
VOUS VENIEZ
ICI, CAPITAINE.



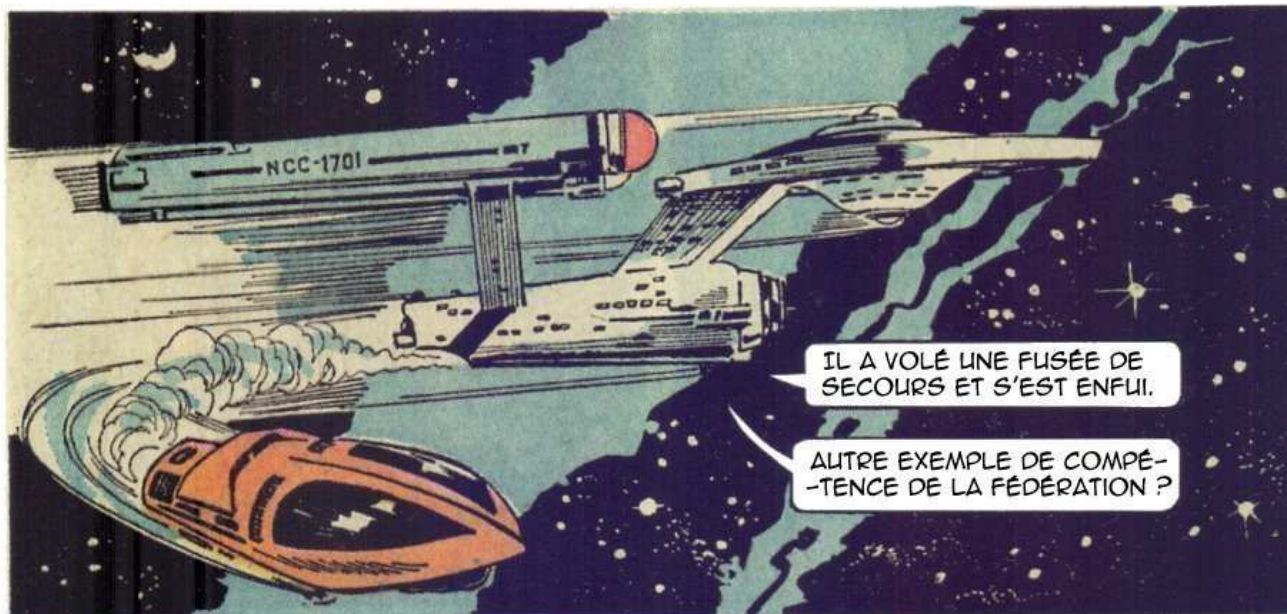
IL NE FALLAIT PAS VENIR... JE VAIS
VOUS RÉDUIRE EN CENDRES.

ATTENTION,
SPOCK.



MES MEILLEURS AMIS...
VOUS M'AVEZ TRAHI... VOUS
MOURREZ POUR CELA. !

IL VA NOUS
ABATTRE TOUS.
NOUS NE
POURRONS PAS
L'AVOIR.





ET UN PEU PLUS TARD,
L'ENTREPRISE CHANGE DE CAP...

JE CRAINS DE
NE PAS BIEN
COMPRENDRE.

SOYEZ PATIENT,
M. L'AMBASSADEUR...
TOUT VA S'ÉCLAIRCIR
BIENTÔT.



JE VOUS ASSURE QUE
VOUS TROUVEREZ QUE
ÇA VAUT LE PETIT DÉTOUR.
L'AVENIR DU SYSTÈME
SOLAIRE ENTIER DÉPEND
DE CE QUE JE VAIS
VOUS MONTRER.



BIENTÔT

VOILÀ NOTRE BUT, M.
L'AMBASSADEUR :
BÉTA II. NOS
PROBLÈMES ONT
COMMENCÉ ICI... ET
SE TERMINERONT ICI
AUSSI.

IL EST TEMPS
D'ÉCLAIRCIR LE
MYSTÈRE.



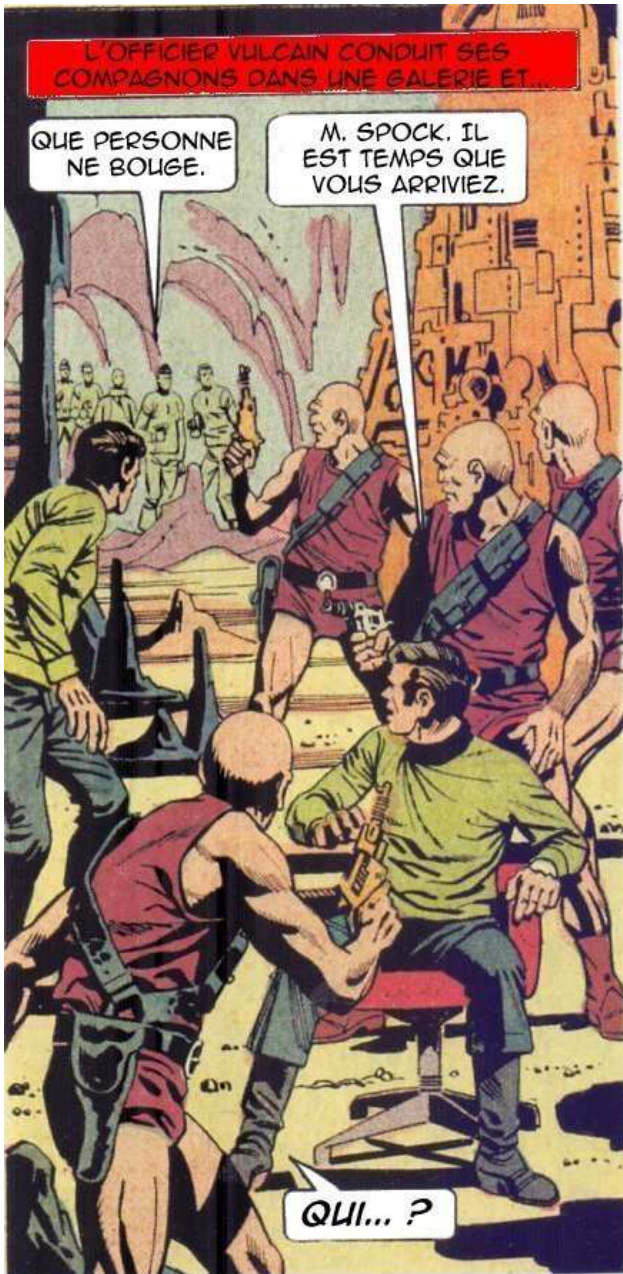
ET QUELQUES
INSTANTS
APRÈS

VOILÀ LA FUSÉE DE SECOURS...
LE POSTE DE RADIO QUE J'AVAIS
MIS À L'INTÉRIEUR NOUS A
CONDUITS ICI AVEC LA PRÉCISION
QUE JE PRÉVOYAIS



SI MES APPAREILS ONT BIEN
FAIT LEUR TRAVAIL, NOUS NE
SOMMES QU'À QUELQUES
MÈTRES DE LA SOLUTION
DU PROBLÈME.

METTEZ VOS
REVOLVERS À LA
FORCE MINIMALE
MESSIEURS ET
SUIVEZ-MOI.







MON CHOIX EST FAIT... CELUI-LÀ EST LE FAUX.

OOOHH !



C'ÉTAIT UN CHOIX ASSEZ SIMPLE, VOUS NE M'AURIEZ JAMAIS ORDONNÉ DE LE TUER.

DIEU MERCI, VOUS AVEZ UNE LOGIQUE DE PREMIER ORDRE, SPOCK.

MERCI, CAPITAINE.



PLUS TARD

JE COMPRENDS QUE LE PEUPLE KLINGON A VOULU ME TROMPER, CAPITAINE. MON GOUVERNEMENT RESSERRERA SES RELATIONS AVEC LA FÉDÉRATION.

VOUS NE LE REGRETTÉREZ PAS. M. L'AMBASSADEUR.



BIEN, M. SPOCK. TOUT EST RENTRÉ DANS L'ORDRE. JE SUIS À NOUVEAU À MON POSTE MAIS UNE CHOSE ME CHIFFONNE.

SI VOUS VOUS ÉTIEZ TROMPÉ EN TIRANT SUR L'UN DES DEUX CAPITAINE ?



JE ME SERAIS ALORS FAIT PASSER EN COUR MARTIALE, CAPITAINE.

MERCI, M. SPOCK, MAIS CELA NE M'AURAIT PAS FAIT REVIVRE.

FIN